



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 1. juli 2025
(OR. en)

10119/25

Interinstitutionel sag:
2025/0166(NLE)

AELE 48
MI 377
FL 23
ISL 24
N 33
ENER 242

LOVGIVNINGSMÆSSIGE RETSAKTER OG ANDRE INSTRUMENTER

Vedr.: RÅDETS AFGØRELSE om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i Det Blandede EØS-Udvalg, til ændringen af bilag II (Tekniske forskrifter, standarder, afprøvning og certificering) og bilag IV (Energi) til EØS-aftalen (direktivet om energieffektivitet)

RÅDETS AFGØRELSE (EU) .../...

af ...

**om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne
i Det Blandede EØS-Udvalg, til ændringen af bilag II
(Tekniske forskrifter, standarder, afprøvning og certificering)
og bilag IV (Energi) til EØS-aftalen (direktivet om energieffektivitet)**

(EØS-relevant tekst)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 194, stk. 2, sammenholdt med artikel 218, stk. 9,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 2894/94 af 28. november 1994 om visse gennemførelsesbestemmelser til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde¹, særlig artikel 1, stk. 3,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

¹ EFT L 305 af 30.11.1994, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1994/2894/oj>.

- (1) Aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde² ("EØS-aftalen") trådte i kraft den 1. januar 1994.
- (2) I henhold til EØS-aftalens artikel 98 kan Det Blandede EØS-Udvalg træffe afgørelse om at ændre bl.a. bilag II (Tekniske forskrifter, standarder, afprøvning og certificering) og bilag IV (Energi) til EØS-aftalen.
- (3) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/27/EU³ og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/2002⁴ bør indarbejdes i EØS-aftalen.
- (4) Flere bestemmelser i direktiv 2012/27/EU som ændret ved direktiv (EU) 2018/2002 kræver substanstilpasninger, der afspejler de særlige forhold, der gør sig gældende for EØS-aftalen og EFTA-staterne.

² EFT L 1 af 3.1.1994, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/1994/1/oj.

³ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/27/EU af 25. oktober 2012 om energieffektivitet, om ændring af direktiv 2009/125/EF og 2010/30/EU samt om ophævelse af direktiv 2004/8/EF og 2006/32/EF (EUT L 315 af 14.11.2012, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2012/27/oj>).

⁴ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/2002 af 11. december 2018 om ændring af direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet (EUT L 328 af 21.12.2018, s. 210, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2018/2002/oj>).

- (5) Da Unionens overordnede mål for energieffektivitet for 2020 og 2030 ikke finder anvendelse på EFTA-staterne, bør artikel 1, stk. 1, i direktiv 2012/27/EU som ændret ved direktiv (EU) 2018/2002 og artikel 3, stk. 1, litra a), og stk. 5, i direktiv 2012/27/EU ikke finde anvendelse på EFTA-staterne. EFTA-staterne har imidlertid på frivillig basis fastsat deres nationale vejledende energieffektivitetsmål, jf. den erklæring fra EFTA-staterne, der er knyttet til Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse.
- (6) Artikel 5 i direktiv 2012/27/EU henviser til de mindstekrav til energimæssig ydeevne, der skal opfyldes på grundlag af artikel 4 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/31/EU⁵. Island bør have mulighed for at opfylde sine forpligtelser med hensyn til mindstekrav til energimæssig ydeevne i statslige bygninger på grundlag af sin nationale lovgivning, eftersom Island har en undtagelse fra indarbejdelsen af direktiv 2010/31/EU i sin nationale ret.
- (7) Endvidere bør artikel 20, stk. 5, i direktiv 2012/27/EU tilpasses, navnlig ved at erstatte henvisningen til artikel 5, stk. 1, med en mere generel henvisning til artikel 5 for at afspejle tilpasningerne af de efterfølgende bestemmelser.
- (8) Nye energibesparelser, som Island skal opnå i henhold til artikel 7, stk. 1, i direktiv 2012/27/EU bør fastsættes på et niveau, der afspejler de særlige forhold, der gør sig gældende for Islands energimarked og energimiks.

⁵ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/31/EU af 19. maj 2010 om bygningers energimæssige ydeevne (EUT L 153 af 18.6.2010, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2010/31/oj>).

- (9) Da det islandske energisystem er isoleret, næsten fossilfrit, med en høj grad af forsyningssikkerhed og energiuafhængighed og i vid udstrækning er afhængigt af vedvarende geotermisk energi med særlige karakteristika, bør Island indrømmes en undtagelse fra visse krav vedrørende måling som fastsat i artikel 9a, 9b og 9c i direktiv 2012/27/EU.
- (10) Da Island ikke har nogen naturgasinfrastruktur og er undtaget fra direktiv 2009/73/EF om det indre marked for naturgas, bør artikel 9 og 10 i direktiv 2012/27/EU vedrørende målere og faktureringsoplysninger for naturgas ikke finde anvendelse på Island.
- (11) Da Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2004/8/EF⁶ ikke finder anvendelse på geotermisk kraftvarmeproduktion i Island, bør artikel 14 og 15 i direktiv 2012/27/EU som ændret ved direktiv (EU) 2018/2002, som hænger sammen med direktiv 2004/8/EF, ikke finde anvendelse på Island.
- (12) Bilag II (Tekniske forskrifter, standarder, afprøvning og certificering) og bilag IV (Energi) til EØS-aftalen bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (13) Den holdning, der skal indtages på Unionens vegne i Det Blandede EØS-Udvalg, bør derfor baseres på det udkast til afgørelse, der er knyttet til nærværende afgørelse —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

⁶ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2004/8/EF af 11. februar 2004 om fremme af kraftvarmeproduktion på grundlag af en efterspørgsel efter nyttevarme på det indre energimarked og om ændring af direktiv 92/42/EØF (EUT L 52 af 21.02.2004, s. 50, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2004/8/oj>).

Artikel 1

Den holdning, som skal indtages på Unionens vegne i Det Blandede EØS-Udvalg, til den foreslåede ændring af bilag II (Tekniske forskrifter, standarder, afprøvning og certificering) og bilag IV (Energi) til EØS-aftalen, baseres på det udkast til Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse, der er knyttet til nærværende afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i ..., den ...

På Rådets vegne
Formand
